

## A CSAVARGÓ

I.

Minél távolabb az úttól  
minél messzebb a várostól  
ahol a szemét gyűlik  
minél mélyebbre  
a láthatatlanságba  
a maga világába  
a rongyokkal  
a vállain

II.

Kitágulnak a pupillái  
harangok hangját hallja:  
gyógyító a keserűség  
és boldogít  
az úttalanság

Ásító szakadékot szimatol  
mely hullaszagú  
ott  
ahol sokan  
gyülekeznek

A villám is eléri  
a hajón vagy a hegyen —  
békésen énekel  
mint az akinek mindenből  
csak a hamu  
maradt

III.

A legszebb csillaggal  
hál  
az égi  
szalmán

Gyökerekkel betakarózva  
megbékítette szívében  
a tüzet  
és a fagyot

Elszórt fonalat gyűjt  
és végül is  
meglátja majd  
a virrasztót

Kovács Márta fordításai